

## PLAN DE ÎNVĂȚĂMÂNT valabil începând din anul universitar 2024-2025

UNIVERSITATEA BABEȘ-BOLYAI CLUJ-NAPOCA

FACULTATEA DE LITERE

Domeniul: FILOLOGIE

Specializarea/Programul de studiu: GERMANISTICA IN CONTEXT EUROPEAN; German Studies  
in European Context; Germanistik im europäischen Kontext

Limba de predare: GERMANĂ

Titlul absolventului: MASTER

Durata studiilor: **4 semestre**

Forma de învățământ: **cu frecvență**

Tipul specializării/programului de master: cercetare

### I. CERINȚE PENTRU OBTINEREA DIPLOMEI DE MASTER

**120 de credite din care:**

**99** de credite la disciplinele obligatorii;

**21** de credite la disciplinele opționale;

Și:

**10** credite la examenul de susținere a disertației

Pentru a ocupa posturi didactice în învățământul liceal, postliceal și universitar, absolvenții trebuie să posede Certificat de absolvire a Programului de studii psihopedagogice, Nivelul II, a Departamentului pentru pregătirea personalului didactic. Disciplinelor Departamentului li se repartizează 30 de credite (+ 5 credite aferente examenului de absolvire)

### II. DESFĂȘURAREA STUDIILOR (în număr de săptămâni)

	Activități didactice		Sesiune de examene			L.P comasate	Stagii de practică	Vacanță		
	Sem I	Sem II	I	V	R			iarna	prim	vara
Anul I	14	14	3	3	2			3	1	12
Anul II	14	12	3	3	2			3	1	14

RECTOR,  
Prof.univ.dr. Daniel-Ovidiu DAVID

DECAN,  
Conf. univ. dr. Rares Moldovan

### III. NUMĂRUL ORELOR PE SĂPTĂMÂNĂ

	Semestrul I	Semestrul II
Anul I	14	14
Anul II	14	14

**IV.EXAMENUL DE DISERTAȚIE** - perioada iunie-iulie (1 săptămână)

Proba: Prezentarea și susținerea lucrării de disertație - 10 credite

### V. MODUL DE ALEGERE A DISCIPLINELOR OPȚIONALE

Sem. 1: LMX1101

Sem. 2: LMX1201

Sem. 3: LMX2101

În contul a cel mult 3 discipline opționale, studentul are dreptul să aleagă 3 discipline de la alte specializări ale facultăților din Universitatea „Babeș-Bolyai”, respectând condiționările din planurile de învățământ ale respectivelor specializări.

### VI. UNIVERSITĂȚI DE REFERINȚĂ DIN TOP 500 :

Pädagogische Hochschule Ludwigsburg, Univ. Wien, Univ. Leipzig, Technische Universität Dresden, Univ. Osnabrück, Univ. Potsdam, Jagellonian University Cracovia, Université Paris-Est Créteil Val de Marne, Univ. Eszterházy Károly Eger

DIRECTOR DE DEPARTAMENT,  
Conf. univ. dr. Daniela Vladu

## VII. TABELUL DISCIPLINELOR

ANUL I, SEMESTRUL 1												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
LMG1104	Istoria culturii germane in Sudetul Europei. The History of German Culture in Southeast Europe. Deutsche Kulturgeschichte in Sudosteuropa	7	2	1	0	3	10	13	E			DSIN
LMG1102	Literatură germană contemporană (Romanul modern). Contemporary German Literature (The Modern Novel). Zeitgenössische Literatur (Der Roman der Moderne)	8	2	2	0	4	10	14	E			DSIN
LMG1103	Literatura germană din Europa Centrală si de Sud-Est: Regiuni, epoci literare, autori. German Literature from Central and Southeast Europe. Regions, Epochs, Authors. Deutsche Literatur in Mittel- und Südosteuropa: Regionen, Epochen, Autoren	8	2	2	0	4	10	14	E			DA
LMX1101	Modul opțional sau disciplină în limbă străină la alegere din oferta masterală a Facultății 1 / Elective Module 1 / Wahlpflichtfächer 1	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
<b>TOTAL</b>		<b>30</b>	<b>7</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>14</b>	<b>40</b>	<b>54</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>4</b>

ANUL I, SEMESTRUL 2												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
LMG1204	Literatura germană din Transilvania si Banat. The German Literature in Transylvania and Banat. Deutsche Literatur in Siebenbürgen und im Banat	8	2	2	0	4	10	14	E			DSIN
LMG1205	Traducerea ca act de comunicare interculturală. Translation as an Act of Intercultural Communication. Die Übersetzung als interkulturelle Kommunikation	8	2	2	0	4	10	14	E			DA
LMG1206	Cultura si literatura austriacă. Austrian Culture and Literature. Kultur und Literatur Österreichs	7	2	1	0	3	10	13	E			DSIN
LMX1201	Modul opțional sau disciplină în limbă străină la alegere din oferta masterală a facultății 2 / Elective Module 2 / Wahlpflichtfächer 2	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
<b>TOTAL</b>		<b>30</b>	<b>7</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>14</b>	<b>40</b>	<b>54</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>4</b>

ANUL II, SEMESTRUL 3												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
LMG2107	Filosofia germana si literatura în dialog. German Philosophy and Literature in Dialogue. Philosophie und Literatur im Dialog	8	2	2	0	4	10	14	E			DSIN
LMG2108	Literatură si interculturalitate. Literature and Interculturality. Literatur und Interkulturalität	8	2	2	0	4	10	14	E			DSIN
LMG2109	Literatura germană pentru copii si tineret. German Literature for Children and Youth. Deutsche Kinder- und Jugendliteratur	7	2	1	0	3	10	13	E			DA
LMX2101	Modul opțional sau disciplină în limbă străină la alegere din oferta masterală a Facultății 3 / Elective Module 3 /Wahlpflichtfächer 3	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
<b>TOTAL</b>		<b>30</b>	<b>7</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>14</b>	<b>40</b>	<b>54</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>4</b>

ANUL II, SEMESTRUL 4												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
LMG2210	Opera literară a lui Paul Celan. The Literary Work of Paul Celan. Das literarische Werk Paul Celans	8	2	2	0	4	13	17	E			DSIN
LMG2211	Tendințe de evoluție în limba germană contemporană. Linguistic Approches to Contemporary German Language. Entwicklungstendenzen der deutschen Gegenwartssprache	8	2	2	0	4	13	17	E			DSIN
LMG2212	Seminar practic (participare la sesiuni științifice locale și naționale). Practical seminar (Participation in Local and National Scientific Sessions). Forschungsseminar (nationale und lokale Konferenzen)	6	0	0	3	3	10	13			VP	DA
LMG2213	Seminar practic de cercetare și elaborare a disertației. Seminar (Scientific Research; Elaboration of the Dissertation). Forschungsseminar	8	0	0	3	3	14	17			VP	DA
<b>TOTAL</b>		<b>30</b>	<b>4</b>	<b>4</b>	<b>6</b>	<b>14</b>	<b>50</b>	<b>64</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>4</b>

## DISCIPLINE OPȚIONALE

COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
CURS OPȚIONAL 1 (An I, Semestrul 1) - (COD PACHET LMX1101)												
LMU1104	Analiza și didactica limbajelor specializate (Modul introductiv). The Analysis and Didactics of Specialised Languages (Introductory Module). Analyse und Didaktik der Fachsprachen	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
LMU1106	Genul, noțiune literară proteică. Genre, a Protean Literary Notion. Die literarischen Gattungen	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
LMU1107	Conținuturi specifice multimodale / Specific Multimodal Content / Multimodale Fachinhalte	7	1	2	0	3	10	13				DC
LMX1101	Disciplină în limbă străină la alegere din oferta masterală a Facultății 1 / Elective Course 1 / Wahlpflichtfach 1	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
CURS OPȚIONAL 2 (An I, Semestrul 2)- (COD PACHET LMX1201)												
LMU1204	Analiza și didactica limbajelor specializate (Engleza pentru științele socio-umane și pentru drept). The Analysis and Didactics of Specialised Languages (English for Social Sciences and Law). Analyse und Didaktik der Fachsprachen (Englisch für Sozialwissenschaften und Jura)	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
LMU1212	Corpor(e)alități / Corpor(e)alities / Der Körper in der Literatur	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
LMU1207	Practici de comunicare în context socio-profesional / Techniques of communication in a socio-professional context / Kommunikation in beruflichem Kontext	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
LMX1201	Disciplină în limbă străină la alegere din oferta masterală a Facultății 2 / Elective Course 2 / Wahlpflichtfach 2	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
CURS OPȚIONAL 3 (An II, Semestrul 3)- (COD PACHET LMX2101)												
LMU2104	Analiza și didactica limbajelor specializate (Engleza pentru științele exacte ). The Analysis and Didactics of Specialised Languages (English for Sciences). Analyse und Didaktik der Fachsprachen (Englisch in den Naturwissenschaften)	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
LMU2112	Limbă și gen / Language and Gender / Sprache und Gender	7	1	2	0	3	10	13		C		DC

LMU2107	Instrumente digitale pentru comunicare socio-profesională / Digital tools for socio-professional communication / Digitale Tools in der beruflichen Kommunikation	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
LMX2101	Disciplină în limbă străină la alegere din oferta masterală a Facultății 3 / Elective Course 3 / Wahlpflichtfach 3	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI		21	3	6	0	9	30	39	0	3	0	
TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI			42	84	0	126	420	546				
			126			546						

#### DISCIPLINE FACULTATIVE TRANSVERSALE (II)

COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Semestrul 1/Semestrul 2/Semestrul 3/Semestrul 4												
FAU000X	Fundamente de antreprenoriat/Fundamentals of Entrepreneurship/Grundlagen in Unternehmen	3	2	0	0	2	3	5			VP	DC
FEU000X	Fundamente de educație umanistă (Teoria argumentării)/Fundamentals of Humanities (Argumentation Theory)/Argumentationstheorie	3	2	0	0	2	3	5			VP	DC
TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI		6	4	0	0	4	6	10	0	0	2	2
TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI			56	0	0	56	84	140				
			56			140						

Un student poate alege o disciplină facultativă transversală o singură dată pe parcursul unui ciclu de studii, în oricare din semestrele în care aceasta este predată. Atunci când studentul introduce o disciplină facultativă transversală în Contractul Anual de Studii, litera X din codul disciplinei va fi înlocuită cu numărul semestrului în care disciplina este studiată (1, 2, 3, 4, 5 sau 6).

DISCIPLINE COMPLEMENTARE (DC)												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Semestrele 1 - 3 (14 săptămâni)												
LMX1101	Modul opțional sau disciplină în limbă străină la alegere din oferta masterală a Facultății 1/ Elective Module 1 / Wahlpflichtfächer 1	7	1	2	0	3	10	13		C		DC
LMX1201	Modul opțional sau disciplină în limbă străină la alegere din oferta masterală a facultății 2 / Elective Module 2 / Wahlpflichtfächer 2	7	1	2	0	3	10	13		C		DC



DISCIPLINE DE SINTEZĂ (DSIN)												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Semestrele 1 - 3 (14 săptămâni)												
LMG1104	Istoria culturii germane in Sudetul Europei. The History of German Culture in Southeast Europe. Deutsche Kulturgeschichte in Sudosteuropa	7	2	1	0	3	10	13	E			DSIN
LMG1102	Literatură germană contemporană (Romanul modern). Contemporary German Literature (The Modern Novel). Zeitgenössische Literatur (Der Roman der Moderne)	8	2	2	0	4	10	14	E			DSIN
LMG1204	Literatura germană din Transilvania si Banat. The German Literature in Transylvania and Banat. Deutsche Literatur in Siebenbürgen und im Banat	8	2	2	0	4	10	14	E			DSIN
LMG1206	Cultura si literatura austriacă. Austrian Culture ans Literature. Kultur und Literatur Österreichs	7	2	1	0	3	10	13	E			DSIN
LMG2107	Filosofia germana si literatura în dialog. German Philosophy and Literature in Dialogue. Philosophie und Literatur im Dialog	8	2	2	0	4	10	14	E			DSIN
LMG2108	Literatură si interculturalitate. Literature and Interculturality. Literatur und Interkulturalität	8	2	2	0	4	10	14	E			DSIN
<b>TOTAL</b>		<b>46</b>	<b>12</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>22</b>	<b>60</b>	<b>82</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
Semestrul 4 (12 săptămâni)												
LMG2210	Opera literară a lui Paul Celan. The Literary Work of Paul Celan. Das literarische Werk Paul Celans	8	2	2	0	4	13	17	E			DSIN
LMG2211	Tendințe de evoluție în limba germană contemporană. Linguistic Approches to Contemporary German Language. Entwicklungstendenzen der deutschen Gegenwartssprache	8	2	2	0	4	13	17	E			DSIN
<b>TOTAL</b>		<b>16</b>	<b>4</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>8</b>	<b>26</b>	<b>34</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
<b>TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI</b>		<b>62</b>	<b>16</b>	<b>14</b>	<b>0</b>	<b>30</b>	<b>86</b>	<b>116</b>	<b>8</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
<b>TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI</b>			<b>216</b>	<b>188</b>	<b>0</b>	<b>404</b>	<b>1152</b>	<b>1556</b>				
			<b>404</b>			<b>1556</b>						

**BILANȚ GENERAL**

<b>COD</b>	<b>DISCIPLINE</b>	<b>ORE FIZICE</b>	<b>ORE ALOCATE STUDIULUI</b>			<b>%</b>	<b>NR. DE CREDITE</b>	
			<b>F</b>	<b>I</b>	<b>T</b>		<b>AN I</b>	<b>AN II</b>
<b>1</b>	<b>OBLIGATORII</b>	630	630	1860	2490	83%	46	53
<b>2</b>	<b>OPȚIONALE</b>	126	126	420	546	17%	14	7
<b>TOTAL</b>		<b>756</b>	<b>756</b>	<b>2280</b>	<b>3036</b>	<b>100%</b>	<b>60</b>	<b>60</b>



PROGRAM DE STUDII PSIHOPEDAGOGICE												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
An I, Semestrul 1												
XND 1101	Psihopedagogia adolescenților, tinerilor și adulților/Psychologie und Pädagogik der Jugendlichen und der Erwachsenen/Psycho-pedagogy of teenagers, youth and adults	5	2	1	0	3	6	9	E			DF
XND 1102	Proiectarea și managementul programelor educaționale/Design und Management von Bildungsprogrammen/Design and management of educational programmes	5	2	1	0	3	6	9	E			DF
An I, Semestrul 2												
XND 1203	Didactica domeniului și dezvoltări în didactica specialității (învățământ liceal, postliceal, universitar)/Die Fachdidaktik und Entwicklungen in der Fachdidaktik (Oberstufe, Hochschule)/Field didactics and developments in the didactics of the specialization (high school, post-high school, higher education)	5	2	1	0	3	6	9	E			DP
XND 1204	Disciplină opțională 1/Wahlfach (1)/Optional discipline (1)	5	1	2	0	3	6	9	E			DO
An II, Semestrul 3												
XND 2305	Practică pedagogică (în învățământul liceal, postliceal și universitar)/Sculpraktikum (Oberstufe, Hochschule)/Pre-service teaching practice (at high school, post-high school, higher education level)	5	0	0	3	3	6	9		C		DP
XND 2306	Disciplină opțională 2/Wahlfach (2)/Optional discipline (2)	5	1	2	0	3	6	9	E			DO
An II, Semestrul 4												
	Examen de absolvire: Nivelul II/Abschlussprüfung: Niveau II/Graduation exam: Level II	5										
TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI		35	8	7	3	18	36	54	5	1	0	
TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI			112	98	42	252	504	756				
			252			756						

DF – Discipline de extensie a pregătirii psihopedagogice fundamentale (obligatorii)

DP – Discipline de extensie a pregătirii didactice și practice de specialitate (obligatorii)

DO - Discipline opționale